各區向公眾提供服務的流動採樣站 (截至 2021 年 8 月 14 日)

Mobile specimen collection stations in various districts providing services for the general public (as at 14 August 2021)

- 流動採樣站的服務時間或服務對象如有變動,以現場公布為準。
 - Any changes in the operating hours or service scope of the mobile specimen collection stations will be announced by individual stations.
- 流動採樣站於惡劣天氣下的檢測服務安排如下: (i) 如天文台發出三號強風信號或紅色暴雨警告信號,位於**室外的流動採樣站**將會暫時關閉。倘若有關信號於當日中午 12 時後除下,相關流動採樣站當日將不會重新開放;及 (ii) 在八號或以上烈風或暴風信號,或黑色暴雨警告信號發出期間,**所有流動採樣站**路會關閉。倘若有關信號於當日下午 2 時後除下,流動採樣站當日將不會重新開放。
 - Testing service at mobile specimen collection stations under inclement weather is arranged as follows: (i) **outdoor mobile specimen collection stations** will be closed temporarily if Strong Wind Signal No. 3 or Red Rainstorm Warning Signal is hoisted. If the relevant signal is cancelled after noon that day, the mobile stations will not be re-opened that day; and (ii) **all mobile specimen collection stations** will be closed when No. 8 Gale or Storm Signal or higher, or Black Rainstorm Warning Signal is hoisted. If the relevant signal is cancelled after 2pm that day, the mobile stations will not be re-opened that day.
- 流動採樣站的服務對象為持有效香港身份證、香港出生證明書或其他有效身份證明文件(包括香港居民和非香港居民)並且沒有病徵的人士。如有病徵, 應立即求醫,按照醫護人員的指示接受檢測,不應前往流動採樣站。
 - Mobile specimen collection stations provide testing services for asymptomatic individuals holding valid Hong Kong identity cards, Hong Kong birth certificates or other valid identity documents (including Hong Kong residents and non-Hong Kong residents). If you have symptoms, you should seek medical attention immediately and undergo testing as instructed by a medical professional. You should not attend the mobile specimen collection stations.
- 檢測服務提供者會於流動採樣站為市民提供鼻腔和咽喉合併拭子樣本採集服務。一般而言,深喉唾液、鼻腔和咽喉合併拭子樣本和鼻咽樣本等呼吸道樣本較適合用作檢測 2019 冠狀病毒病。三歲以下兒童和不適合於呼吸道採樣的人士,如無法採集呼吸道樣本,可以考慮採集大便樣本。有關流動採樣站以外的檢測途徑,詳情請瀏覽 www.coronavirus.gov.hk/chi/early-testing.html。
 - Testing service providers provide specimen collection services by combined nasal and throat swabs (CNTS) at the mobile specimen collection stations. In general, respiratory specimens such as deep throat saliva, CNTS and nasopharyngeal specimens are the specimen types of choice for diagnosing COVID-19 infection. Stool specimen may be used as an alternative for testing when collecting respiratory specimen is not feasible for children under 3 years old and those who are not suitable for respiratory specimen collection. For testing means other than mobile stations, please refer to the webpage: www.coronavirus.gov.hk/eng/early-testing.html.

| 地區 | 流動採樣站 | 開放日期 | 服務時間 | 服務對象 | | | |
|-----------|------------------------------------|-----------------|-----------------|--|--|--|--|
| District | Mobile specimen collection station | Opening dates | Operating hours | Service scope | | | |
| 港島 Hong | 港島 Hong Kong Island | | | | | | |
| 中西區 | 中環愛丁堡廣場 | 直至 8 月 22 日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 | | | |
| Central & | Edinburgh Place, Central | until 22 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 | | | |
| Western | | | | 員工)及指定員工 Persons subject to | | | |
| | | | | compulsory testing (including staff of | | | |
| | | | | catering and scheduled premises under | | | |
| | | | | Cap. 599F) and specified staff | | | |
| 南區 | | 8月14日 | 中午 12 時至晚上 8 時 | 須接受強制檢測的當區居民及工作 | | | |
| Southern | Coach Parking Area, Podium, 5/F, | 14 August | 12noon to 8pm | 人員 Local residents and workers | | | |
| | Stanley Plaza | C | • | subject to compulsory testing | | | |
| | | 8月15日 | 上午10時至晚上8時 | | | | |
| | | 15 August | 10am to 8pm | | | | |
| 九龍 Kowl | oon | | | | | | |
| 黄大仙 | 黄大仙廣場 | 直至 8 月 22 日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 | | | |
| Wong Tai | Wong Tai Sin Square | until 22 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 | | | |
| Sin | - | | - | 員工)及指定員工 Persons subject to | | | |
| | | | | compulsory testing (including staff of | | | |
| | | | | catering and scheduled premises under | | | |
| | | | | Cap. 599F) and specified staff | | | |
| | | | | | | | |

| | | T | | |
|--------------------|----------------------------------|-----------------|-------------|---------------------------------------|
| 深水埗 | 長沙灣麗閣邨 | 直至 8 月 22 日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
| Sham | 麗閣社區會堂 ◆ | until 22 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| Shui Po | Lai Kok Community Hall, Lai Kok | | | 員工)及指定員工 |
| | Estate, Cheung Sha Wan ◆ | | | Persons subject to compulsory testing |
| | | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |
| 油尖旺 | 旺角洗衣街 59 號 | 直至 8 月 22 日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
| Yau Tsim | 麥花臣遊樂場 | until 22 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| Mong | MacPherson Playground, 59 Sai | | | 員工)及指定員工 |
| | Yee Street, Mong Kok | | | Persons subject to compulsory testing |
| | | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |
| | 油麻地鴉打街臨時遊樂場 | 直至 8 月 15 日 | 上午10時至晚上8時 | 餐飲業務員工及第 599F 章的表列 |
| | Arthur Street Temporary | until 15 August | 10am to 8pm | 處所員工 Staff of catering and |
| | Playground, Yau Ma Tei | | | scheduled premises under Cap. 599F |
| 九龍城 | 紅磡愛景街8號海濱南岸第6座 | 8月20日 | 上午11時至晚上9時 | 須接受強制檢測的海濱南岸居民及 |
| Kowloon | 旁空地 | 20 August | 11am to 9pm | 工作人員 |
| City | Open space next to Tower 6, | | | Residents and workers of Harbour |
| | Harbour Place, 8 Oi King Street, | | | Place subject to compulsory testing |
| | Hung Hom | | | |
| 新界 New Territories | | | | |

| 荃灣 | 沙咀道遊樂場 | 直至 8 月 22 日 | 上午8時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
|--------|------------------------------------|-----------------|-------------|---------------------------------------|
| Tsuen | Sha Tsui Road Playground | until 22 August | 8am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| Wan | | | | 員工)及指定員工 |
| | | | | Persons subject to compulsory testing |
| | | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |
| 元朗 | 天水圍天瑞路7號天瑞體育館 ◆ | 直至8月22日 | 上午8時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
| Yuen | Tin Shui Sports Centre, No. 7, Tin | until 22 August | 8am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| Long | Shui Road, Tin Shui Wai ◆ | | | 員工)及指定員工 |
| | | | | Persons subject to compulsory testing |
| | | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |
| 大埔 | 大埔郷事會街2號 | 直至 8 月 22 日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
| Tai Po | 大埔社區中心地下有蓋操場 ◆ | until 22 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| | Covered play area, G/F, | | | 員工)及指定員工 |
| | Tai Po Community Centre, No. 2 | | | Persons subject to compulsory testing |
| | Heung Sze Wui Street, Tai Po ◆ | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |

| 離島 | 東涌北公園七人硬地足球場 | 直至8月31日 | 上午10時至晚上8時 | 須接受強制檢測的人士(包括餐飲 |
|---------|-------------------------------|-----------------|-------------|---------------------------------------|
| Islands | 7-a-side Hard-surfaced Soccer | until 31 August | 10am to 8pm | 業務員工及第 599F 章的表列處所 |
| | Pitch, Tung Chung North Park | | | 員工)及指定員工 |
| | | | | Persons subject to compulsory testing |
| | | | | (including staff of catering and |
| | | | | scheduled premises under Cap. 599F) |
| | | | | and specified staff |

◆ 室內場地 indoor venue

註:指定員工包括檢疫酒店及特定酒店職工、指定檢疫酒店專車的員工、上水屠房從業員及建造業工地人員

Note: Specified staff include staff of quarantine hotels and specified hotels, staff of designated transport to designated quarantine hotels, practitioners working at Sheung Shui Slaughterhouse and construction site personnel